

**France-Ajaccio: Repair and maintenance services of cars**

**OJ S 22/2015 31/01/2015**

**Contract notice**

**Services**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: SDIS de la Corse du Sud

Postal address: BP 552, Cedex 2

Town: Ajaccio

Postal code: 20189

Country: France

For the attention of: M. le président

**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

Official name: Service départemental d'incendie et de secours de la Corse du Sud

Postal address: Bureau des marchés publics - BP 552 Cedex 2

Town: Ajaccio

Postal code: 20189

For the attention of: M. Jean-Michel Rafini

E-mail: [rafini.jeanmichel@sdis2a.fr](mailto:rafini.jeanmichel@sdis2a.fr)

Telephone: +33 495109912

Fax: +33 495109914

Internet address: <http://sdis2a.marcoweb.fr>

**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address

**I.2. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.3. Main activity**

Other: Incendie et secours

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Services

Service category No 1: Maintenance and repair services

NUTS code FR831 Corse-du-Sud

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The procurement involves the establishment of a framework agreement

#### **II.1.4. Information about framework agreement**

Framework agreement with a single operator

#### **II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Prestations de service d'entretien et de réparations mécaniques pour les véhicules légers et poids lourds du SDIS 2a.

#### **II.1.6. CPV code(s)**

50112000 Repair and maintenance services of cars

#### **II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

#### **II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2. Scope of the procurement**

#### **II.2.1. Total quantity or scope**

Marché séparé à bons de commande avec mini et maxi et un opérateur économique. Le marché est conclu pour une période initiale d'un an à compter de sa notification. Il peut être reconduit par période successive d'un an pour une durée maximale de reconduction de trois ans. Chaque période prend fin lorsqu'est atteint soit son terme, soit son maximum.

#### **II.2.2. Information about options**

#### **II.2.3. Information about renewals**

### **II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Information about lots

Lot No: 1

#### **1) Short description**

Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules légers de marque Renault sur la région d'Ajaccio.

#### **2) CPV code(s)**

50112000 Repair and maintenance services of cars

#### **3) Quantity or scope**

Minimum 3 000 EUR- maximum 30 000 EUR.

#### **4) Indication about different time frame or duration**

#### **5) Additional information about lots**

Lot No: 2

#### **1) Short description**

Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules légers de marque Mitsubishi sur la région d'Ajaccio.

- 2) **CPV code(s)**  
50112000 Repair and maintenance services of cars
- 3) **Quantity or scope**  
Minimum 1 500 EUR - maximum 9 000 EUR
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Lot No: 3

- 1) **Short description**  
Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules légers de marque Citroen sur la région d'Ajaccio.
- 2) **CPV code(s)**  
50112000 Repair and maintenance services of cars
- 3) **Quantity or scope**  
Minimum 2 000 EUR- maximum 12 000 EUR
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Lot No: 4

- 1) **Short description**  
Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules légers de marque Fiat sur la région d'Ajaccio.
- 2) **CPV code(s)**  
50112000 Repair and maintenance services of cars
- 3) **Quantity or scope**  
Minimum 1 500 EUR- maximum 9 000 EUR.
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Lot No: 5

- 1) **Short description**  
Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules légers de marque Toyota sur la région d'Ajaccio.
- 2) **CPV code(s)**  
50112000 Repair and maintenance services of cars
- 3) **Quantity or scope**  
Minimum 1 000 EUR maximum 15 000 EUR.
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Lot No: 6

- 1)

**Short description**

Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules légers de marque Land Rover sur la région d'Ajaccio.

**2) CPV code(s)**

50112000 Repair and maintenance services of cars

**3) Quantity or scope**

Minimum 2 000 EUR - maximum 12 000 EUR.

**4) Indication about different time frame or duration****5) Additional information about lots**

Lot No: 7

**1) Short description**

Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules lourds de marque Renault Véhicules Industriels sur la région d'Ajaccio.

**2) CPV code(s)**

50114000 Repair and maintenance services of trucks

**3) Quantity or scope**

Minimum 15 000 EUR - maximum 90 000 EUR.

**4) Indication about different time frame or duration****5) Additional information about lots**

Lot No: 8

**1) Short description**

Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules lourds de marque Iveco sur la région d'Ajaccio.

**2) CPV code(s)**

50114000 Repair and maintenance services of trucks

**3) Quantity or scope**

Minimum 10 000 EUR - maximum 60 000 EUR.

**4) Indication about different time frame or duration****5) Additional information about lots**

Lot No: 9

**1) Short description**

Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules lourds de marque Mercedes sur la région d'Ajaccio.

**2) CPV code(s)**

50114000 Repair and maintenance services of trucks

**3) Quantity or scope**

Minimum 10 000 EUR - maximum 60 000 EUR.

**4) Indication about different time frame or duration**

## 5) Additional information about lots

Lot No: 10

### 1) Short description

Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules lourds de marque Man sur la région d'Ajaccio.

### 2) CPV code(s)

50114000 Repair and maintenance services of trucks

### 3) Quantity or scope

Minimum 1 000 EUR - maximum 12 000 EUR.

### 4) Indication about different time frame or duration

## 5) Additional information about lots

Lot No: 11

### 1) Short description

Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules légers de marque Renault sur la région du Rizzanese.

### 2) CPV code(s)

50112000 Repair and maintenance services of cars

### 3) Quantity or scope

Minimum 2 000 EUR- maximum 15 000 EUR.

### 4) Indication about different time frame or duration

## 5) Additional information about lots

Lot No: 12

### 1) Short description

Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules légers multi- marques sur la région du Rizzanese.

### 2) CPV code(s)

50112000 Repair and maintenance services of cars

### 3) Quantity or scope

Minimum 6 000 EUR maximum 36 000 EUR.

### 4) Indication about different time frame or duration

## 5) Additional information about lots

Lot No: 13

### 1) Short description

Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules légers multi- marques sur la région de Porto-Vecchio.

### 2) CPV code(s)

50112000 Repair and maintenance services of cars

### 3) Quantity or scope

Minimum 4 000 EUR - maximum 24 000 EUR.

**4) Indication about different time frame or duration**

**5) Additional information about lots**

Lot No: 14

**1) Short description**

Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules légers de marque Renault sur la région de Porto-Vecchio.

**2) CPV code(s)**

50112000 Repair and maintenance services of cars

**3) Quantity or scope**

Minimum 2 000 EUR - maximum 20 000 EUR.

**4) Indication about different time frame or duration**

**5) Additional information about lots**

Lot No: 15

**1) Short description**

Prestations de service de réparation et de maintenance des véhicules lourds multi- marques sur la région de Porto-Vecchio.

**2) CPV code(s)**

50114000 Repair and maintenance services of trucks

**3) Quantity or scope**

Minimum 2 000 EUR- maximum 20 000 EUR.

**4) Indication about different time frame or duration**

**5) Additional information about lots**

**Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

**III.1. Conditions related to the contract**

**III.1.1. Deposits and guarantees required**

**III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

Articles 86 à 111 du code des marchés publics français. Le délai global de paiement est de 30 jours. Les prestations sont financés sur les fonds propres de l'établissement.

**III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

Groupement conjoint avec mandataire solidaire.

**III.1.4. Contract performance conditions**

**III.2. Conditions for participation**

**III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: La lettre de candidature et d'habilitation du mandataire par ses co-traitants (Dc4) (en cas de groupement de société); la copie du ou des jugements prononcés, si le candidat est en redressement judiciaire; La déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans aucun des cas mentionnés à l'article 43 du CMP; les renseignements sur le respect de l'obligation d'emploi mentionnée à l'article L. 5212-1 à 4 du code du travail; les extraits récents, KBIS ou de registre des métiers, de l'entreprise (et, dans l'éventualité où le signataire de l'offre ne figurerait pas nominativement sur cet extrait, un document lui donnant le pouvoir d'engager l'entreprise, émanant d'une personne y figurant).

### **III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: La déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les services objet du contrat, réalisés au cours des 3 derniers exercices disponibles.

### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

La déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des 3 dernières années; la liste des principaux services effectués au cours des 3 dernières années, indiquant le montant, la date et le destinataire public ou privé; la déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation de contrats de même nature.

### **III.2.4. Information about reserved contracts**

#### **III.3. Conditions specific to services contracts**

##### **III.3.1. Information about a particular profession**

##### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type of procedure**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

#### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

### **IV.2. Award criteria**

#### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Valeur technique appréciée au regard des annexes n°2 et 3 à l'acte d'engagement.

Weighting 50

2. Valeur technique appréciée au regard des annexes n°2 et 3 à l'acte d'engagement:

Qualifications des techniciens (attestations de stage, diplômes, ancienneté...). Weighting 25

3. Valeur technique appréciée au regard des annexes n°2 et 3 à l'acte d'engagement: Moyens humains et techniques (matériels, superficie du garage et du parking, capacité à assurer des prestations de mécanique, de recherche de pannes et de réparation de climatisation et à réparer les pièces plastiques et stratifiées) 45 %. Weighting 20

4. Valeur technique appréciée au regard des annexes n°2 et 3 à l'acte d'engagement: Durée de la garantie pièces et main d'oeuvre et horaires d'ouverture. Weighting 5
5. Prix des prestations apprécié au regard de l'annexe n°1 à l'acte d'engagement (annexe no1 à l'acte d'engagement) Prix des prestations apprécié au regard du détail estimatif (annexe no1 à l'acte d'engagement). Weighting 40
6. Performances en matière de protection de l'environnement (annexe no3 à l'acte d'engagement). Weighting 10

#### **IV.2.2. Information about electronic auction**

##### **IV.3. Administrative information**

#### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

15AOS002

#### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

#### **IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

#### **IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

13.3.2015 - 16:00

#### **IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

French.

#### **IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

#### **IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.1. Information about recurrence**

#### **VI.2. Information about European Union funds**

#### **VI.3. Additional information**

Le dossier de consultation des entreprises est à télécharger à l'adresse électronique suivante: <http://sdis2a.marcoweb.fr>.

Date d'envoi du présent avis au JOUE et au BOAMP: 28.1.2015.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Tribunal Administratif de Bastia

Postal address: villa Montepiano

Town: Bastia Cedex

Postal code: 20407

E-mail: [greffe.ta-bastia@juram.fr](mailto:greffe.ta-bastia@juram.fr)

Telephone: +33 495328866

Fax: +33 495323855

#### **VI.4.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: Voies et délais des recours dont dispose le candidat: référé précontractuel prévu aux articles L.551-1 à L.551-12 du Code de justice administrative (CJA), et pouvant être exercé avant la signature du contrat. Référé contractuel prévu aux articles L.551-13 à L.551-23 du CJA, et pouvant être exercé dans les délais prévus à l'article R. 551-7 du CJA. Recours pour excès de pouvoir contre une décision administrative prévu aux articles R. 421-1 à R. 421-7 du CJA, et pouvant être exercé dans les 2 mois suivant la notification ou publication de la décision de l'organisme. Le recours ne peut plus, toutefois, être exercé après la signature du contrat. Recours de pleine juridiction ouvert aux concurrents évincés, et pouvant être exercé dans les 2 mois suivant la date à laquelle la conclusion du contrat est rendue publique.

#### **VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

28.1.2015